

BENCH-REST-SEATERS FOR RIFLE CALIBERS - TRIEBEL Bench-Rest-Seater 308 Winchester - 7/8"

The BR-Seater is your reliable partner for highest precision in seating match bullets, or whenever in questions of "bullet runout", there is no room for compromise.

Thanks to the guide sleeve which is modelled like the cartridge chamber, the cartridge case will receive perfect axial guidance during the seating operation.

Also, the bullet will be guided in the same process.

This ensures perfect concentricity.

Of course, the seater-head is replaceable. Various types of seater-heads are offered.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

Specs:

- Thread: 1 1/4"

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

[The manual can be found here](#)

Attributes

- Name: TRIEBEL Bench-Rest-Seater 308 Winchester - 7/8"
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2008178
- Mfr. No.: 3299605
- Cartridge: 308 Winchester
- Die Style: Seating Die
- Threads: 7/8"
- Delivery weight: 0.4kg
- EAN/UPC: 3299605

NO IMAGE
AVAILABLE

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den TRIEBEL BenchRestGeschosssetzer](#)
- [English: TRIEBEL BenchRestSeaters for Rifle Calibers Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester](#)
- [Français: Instructions de Sécurité pour le TRIEBEL BenchRestSeater pour Calibres de Fusil](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il TRIEBEL BenchRestSeater per Calibri di Fucile](#)
- [Norsk: TRIEBEL BenchRestSeaters for Rifle Calibers Sikkerhetsinstruksjoner](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester](#)
- [Suomi: TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester Käyttöohjeet ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester](#)

Sicherheitshinweise für den TRIEBEL BenchRestGeschossetzer

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des TRIEBEL BenchRestGeschossetzers für Langwaffen. Dieser hochwertige Geschossetzer wurde entwickelt, um Ihnen die höchste Präzision beim Setzen von Matchgeschossen zu bieten. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen, beachten Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise und Anweisungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt ausschließlich für den vorgesehenen Zweck, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen. Verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle an die zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich regelmäßig über Rückrufe auf der EU Safety GatePlattform.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Gehörschutz, während Sie den Geschossetzer verwenden.
- Achten Sie darauf, dass der Geschossetzer auf einer stabilen und sicheren Unterlage steht.
- Halten Sie die Arbeitsumgebung sauber und frei von Hindernissen, um Stürze oder Unfälle zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Stempel und Zubehörteile, um die Sicherheit und Funktionalität zu gewährleisten.
- Vermeiden Sie es, den Geschossetzer während des Betriebs zu verstellen oder zu manipulieren.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation

- Stellen Sie sicher, dass der Geschossetzer auf einer stabilen, ebenen Fläche platziert ist.
- Befestigen Sie den Geschossetzer mit dem Gewinde von 7/8" an Ihrer Presse.
- Überprüfen Sie, ob alle Teile fest und sicher montiert sind.

2. Nutzung

- Wählen Sie den passenden Setzstempel für den verwendeten Geschosstyp.
- Platzieren Sie die Patronenhülse in der Matrize und stellen Sie sicher, dass sie spielfrei sitzt.
- Führen Sie das Geschoss in die Matrize ein, bis es richtig ausgerichtet ist.
- Betätigen Sie den Hebel der Presse gleichmäßig und kontrolliert, um das Geschoss in die Patronenhülse zu setzen.
- Überprüfen Sie nach dem Setzen die Konzentrität des Geschosses mit einem geeigneten Messwerkzeug.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metall und Kunststoffabfällen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Geschossetszers umweltgerecht entsorgt werden.
- Verwenden Sie keine unsachgemäßen Entsorgungsmethoden, die die Umwelt gefährden könnten.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung bezüglich Ihres TRIEBEL BenchRestGeschossetszers konsultieren Sie bitte die Bedienungsanleitung oder wenden Sie sich an den Hersteller.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit bei der Verwendung von technischen Produkten von größter Bedeutung ist. Halten Sie sich an die oben genannten Richtlinien, um eine sichere und effektive Nutzung Ihres TRIEBEL BenchRestGeschossetszers zu gewährleisten.

TRIEBEL BenchRestSeaters for Rifle Calibers

Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the TRIEBEL BenchRestSeater for your reloading needs. This product is designed for precision seating of match bullets, ensuring optimal performance and accuracy. To ensure safe and effective use, please follow the safety instructions outlined in this guide.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Always handle firearms and ammunition with care and in a safe manner.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe products or accidents to the relevant authorities.
- Stay informed about recall updates via the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and hearing protection, when reloading ammunition.
- Ensure that the work area is welllit and free of distractions.
- Only use the BenchRestSeater with compatible cartridge cases to prevent malfunctions.
- Do not exceed the manufacturer's recommended specifications for bullet seating.
- Avoid using damaged or worn components, including the seaterhead.
- Follow recommended cleaning and maintenance procedures to ensure safe operation.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the reloading press is securely mounted on a stable surface.
- Attach the TRIEBEL BenchRestSeater to the reloading press using the 7/8" threads.
- Tighten securely to prevent movement during use.

2. Usage:

- Select the appropriate seaterhead based on the bullet type being used.
- Insert the cartridge case into the seater sleeve, ensuring proper alignment.
- Slowly and steadily apply pressure to the lever to seat the bullet. Monitor for any signs of resistance or misalignment.
- After seating, check for concentricity and bullet runout to ensure precision.
- Remove the cartridge case and inspect for proper bullet seating depth.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or nonfunctional components in accordance with local regulations.
- Recycle packaging materials where possible.
- Ensure that all ammunition components are disposed of safely and responsibly.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding product safety and usage, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product. It is essential to seek assistance if you have any concerns about the safe operation of the TRIEBEL BenchRestSeater.

Thank you for prioritizing safety in your reloading activities. Enjoy your precision shooting experience!

Guía de Instrucciones de Seguridad del TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester

Introducción

Gracias por elegir el TRIEBEL BenchRestSeater para calibres de rifle. Este producto está diseñado para proporcionar la máxima precisión en la colocación de balas de competición. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante seguir las pautas de seguridad y las instrucciones de uso que se presentan a continuación.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro del Producto:** Asegúrate de utilizar el BenchRestSeater solo para su propósito previsto. Este producto está diseñado para la colocación de balas de competición y no debe ser utilizado para otros fines.
- **Inspección Regular:** Antes de cada uso, revisa el seater en busca de daños o desgaste. Si encuentras alguna irregularidad, no lo utilices y considera reemplazarlo.
- **Almacenamiento Seguro:** Guarda el seater en un lugar seco y seguro, fuera del alcance de niños y mascotas.
- **Uso en un Área Bien Iluminada:** Asegúrate de trabajar en un área bien iluminada para evitar accidentes y asegurar una colocación precisa.
- **Uso de Equipos de Protección:** Se recomienda el uso de gafas de seguridad y guantes durante la operación para protegerte de cualquier posible accidente.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Manga Guía:** Asegúrate de que la manga guía esté correctamente colocada antes de usar el seater. Esto garantiza que el casquillo del cartucho reciba una guía axial perfecta.
- **Cabeza del Seater:** Utiliza la cabeza de seater adecuada para el tipo de bala que estás utilizando. Una cabeza incorrecta puede afectar la concentricidad y la precisión.
- **Operación Controlada:** Realiza la operación de colocación de manera controlada y evita aplicar demasiada fuerza, ya que esto puede dañar el seater o afectar la precisión de la colocación.
- **No Modificar el Producto:** No realices modificaciones en el seater ni en sus componentes. Cualquier modificación puede comprometer la seguridad y el rendimiento del producto.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el seater esté limpio y libre de residuos.
- Atornilla el seater en la prensa de recarga utilizando la rosca de 7/8". Asegúrate de que esté bien ajustado.
- Coloca la manga guía en su lugar, asegurándote de que esté alineada correctamente con la cámara del cartucho.

2. Uso:

- Coloca el casquillo del cartucho en la manga guía.
- Inserta la bala en la parte superior del seater.
- Baja el mango de la prensa de recarga de manera controlada para colocar la bala en el casquillo.
- Revisa la colocación para asegurarte de que la bala esté centrada y correctamente asentada.

Instrucciones de Eliminación

- **Eliminación de Productos Dañados:** Si el seater está dañado o ya no se puede utilizar de manera segura, deséchalo de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos peligrosos.
- **Reciclaje:** Considera reciclar los materiales del seater, si es posible, siguiendo las pautas de reciclaje de tu localidad.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el producto, instrucciones adicionales o asistencia, consulta el manual del usuario que se puede encontrar en el sitio web del fabricante. También puedes buscar actualizaciones sobre posibles retiradas de productos a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Recuerda que la seguridad es lo más importante. Si tienes alguna duda sobre el uso o la seguridad del TRIEBEL BenchRestSeater, no dudes en buscar ayuda o información adicional.

Instructions de Sécurité pour le TRIEBEL BenchRestSeater pour Calibres de Fusil

Introduction

Merci d'avoir choisi le TRIEBEL BenchRestSeater pour tes besoins de rechargement. Ce produit est conçu pour le placement précis de projectiles de match, garantissant des performances et une précision optimales. Pour assurer une utilisation sûre et efficace, veuillez suivre les instructions de sécurité décrites dans ce guide.

Lignes Directrices de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé conformément aux instructions du fabricant.
- Manipule toujours les armes à feu et les munitions avec soin et de manière sécurisée.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement le produit pour détecter tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Signale tout produit dangereux ou accident aux autorités compétentes.
- Reste informé des mises à jour sur les rappels via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Porte toujours un équipement de protection approprié, y compris des lunettes de sécurité et une protection auditive, lors du rechargement de munitions.
- Assure-toi que l'espace de travail est bien éclairé et exempt de distractions.
- Utilise uniquement le BenchRestSeater avec des douilles compatibles pour éviter les dysfonctionnements.
- Ne dépasse pas les spécifications recommandées par le fabricant pour le placement des projectiles.
- Évite d'utiliser des composants endommagés ou usés, y compris la tête de placement.
- Suis les procédures de nettoyage et d'entretien recommandées pour garantir un fonctionnement sûr.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assure-toi que le presse de rechargement est solidement monté sur une surface stable.
- Fixe le TRIEBEL BenchRestSeater à la presse de rechargement en utilisant les filets de 7/8".
- Serre fermement pour éviter tout mouvement pendant l'utilisation.

2. Utilisation :

- Sélectionne la tête de placement appropriée en fonction du type de projectile utilisé.
- Insère la douille dans le manchon de placement, en veillant à un bon alignement.
- Applique lentement et régulièrement une pression sur le levier pour placer le projectile. Surveille tout signe de résistance ou de désalignement.
- Après le placement, vérifie la concentricité et le runout du projectile pour assurer la précision.
- Retire la douille et inspecte la profondeur de placement du projectile.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose de tout composant endommagé ou non fonctionnel conformément aux réglementations locales.
- Recycle les matériaux d'emballage lorsque cela est possible.
- Assure-toi que tous les composants de munitions sont éliminés de manière sûre et responsable.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité et l'utilisation du produit, consulte les informations de contact du fabricant fournies avec ton produit. Il est essentiel de demander de l'aide si tu as des préoccupations concernant le fonctionnement sûr du TRIEBEL BenchRestSeater.

Merci de prioriser la sécurité dans tes activités de rechargement. Profite de ton expérience de tir de précision !

Istruzioni di Sicurezza per il TRIEBEL BenchRestSeater per Calibri di Fucile

Introduzione

Grazie per aver scelto il TRIEBEL BenchRestSeater per le tue esigenze di ricarica. Questo prodotto è progettato per il posizionamento preciso di proiettili di precisione, garantendo prestazioni e accuratezza ottimali. Per garantire un uso sicuro ed efficace, si prega di seguire le istruzioni di sicurezza delineate in questa guida.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato in conformità con le istruzioni del produttore.
- Maneggia sempre armi da fuoco e munizioni con cautela e in modo sicuro.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato sugli aggiornamenti sui richiami tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Indossa sempre l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali protettivi e protezione per l'udito, quando ricari munizioni.
- Assicurati che l'area di lavoro sia ben illuminata e priva di distrazioni.
- Usa il BenchRestSeater solo con bossoli compatibili per prevenire malfunzionamenti.
- Non superare le specifiche raccomandate dal produttore per il posizionamento dei proiettili.
- Evita di utilizzare componenti danneggiati o usurati, inclusa la testa del seater.
- Segui le procedure di pulizia e manutenzione raccomandate per garantire un funzionamento sicuro.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che la pressa per la ricarica sia montata in modo sicuro su una superficie stabile.
- Attacca il TRIEBEL BenchRestSeater alla pressa per la ricarica utilizzando i filetti da 7/8".
- Serrare saldamente per prevenire movimenti durante l'uso.

2. Uso:

- Seleziona la testa del seater appropriata in base al tipo di proiettile utilizzato.
- Inserisci il bossolo nella manica del seater, assicurandoti che sia allineato correttamente.
- Applica lentamente e costantemente pressione sulla leva per posizionare il proiettile. Monitora eventuali segni di resistenza o disallineamento.
- Dopo il posizionamento, controlla la concentricità e il runout del proiettile per garantire precisione.
- Rimuovi il bossolo e ispeziona per la corretta profondità di posizionamento del proiettile.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali componenti danneggiati o non funzionanti in conformità con le normative locali.
- Ricicla i materiali di imballaggio dove possibile.
- Assicurati che tutti i componenti delle munizioni siano smaltiti in modo sicuro e responsabile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda riguardante la sicurezza e l'uso del prodotto, si prega di fare riferimento alle informazioni di contatto del produttore fornite con il prodotto. È essenziale richiedere assistenza se hai dubbi sul funzionamento sicuro del TRIEBEL BenchRestSeater.

Ti ringraziamo per aver dato priorità alla sicurezza nelle tue attività di ricarica. Goditi la tua esperienza di tiro di precisione!

TRIEBEL BenchRestSeaters for Rifle Calibers

Sikkerhetsinstruksjoner

Innledning

Takk for at du valgte TRIEBEL BenchRestSeater for dine omlastingsbehov. Dette produktet er designet for presis setning av matchkuler, og sikrer optimal ytelse og nøyaktighet. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst følg sikkerhetsinstruksjonene som er beskrevet i denne guiden.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Håndter alltid skytevåpen og ammunisjon med forsiktighet og på en sikker måte.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser regelmessig produktet for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Rapport eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Hold deg informert om tilbakekallingsoppdateringer via EUs Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk alltid passende sikkerhetsutstyr, inkludert vernebriller og hørselvern, når du omlaster ammunisjon.
- Sørg for at arbeidsområdet er godt opplyst og fritt for distraksjoner.
- Bruk kun BenchRestSeater med compatible hylser for å forhindre feilfunksjoner.
- Ikke overskrid produsentens anbefalte spesifikasjoner for bullet seating.
- Unngå å bruke skadde eller slitte komponenter, inkludert seterhodet.
- Følg anbefalte rengjørings og vedlikeholdsprosedyrer for å sikre trygg drift.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Sørg for at omlastingspressen er sikkert festet på en stabil overflate.
- Fest TRIEBEL BenchRestSeater til omlastingspressen ved hjelp av 7/8" gjengene.
- Stram godt for å forhindre bevegelse under bruk.

2. Bruk:

- Velg det passende seterhodet basert på hvilken type kule som brukes.
- Sett hylsen inn i setersleiven, og sørg for riktig justering.
- Påfør sakte og jevnt trykk på spaken for å sette kulen. Overvåk for tegn på motstand eller feiljustering.
- Etter setning, kontroller for konsentrisitet og bullet runout for å sikre presisjon.
- Fjern hylsen og inspiser for riktig dybde på bullet seating.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste eventuelle skadde eller ikkefunksjonelle komponenter i samsvar med lokale forskrifter.
- Resirkuler emballasjematerialer der det er mulig.
- Sørg for at alle ammunisjonskomponenter kastes på en trygg og ansvarlig måte.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel om produktsikkerhet og bruk, vennligst referer til produsentens kontaktinformasjon som følger med produktet. Det er viktig å søke hjelp hvis du har bekymringer om trygg drift av TRIEBEL BenchRestSeater.

Takk for at du prioriterer sikkerhet i dine omlastingsaktiviteter. Nyt din presisjonsskyting!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o zapewnieniu najwyższej precyzji podczas osadzania pocisków meczowych. Aby zagwarantować bezpieczne i efektywne użytkowanie, prosimy o zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa oraz wskazówkami.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Zawsze używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie nieprawidłowości w działaniu do odpowiednich organów.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Upewnij się, że masz odpowiednią wiedzę na temat obsługi narzędzi do ładowania amunicji.
- Zawsze używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie używaj produktu, jeśli jesteś zmęczony lub pod wpływem substancji odurzających.
- Zawsze upewnij się, że obszar roboczy jest czysty i wolny od przeszkód.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie miejsca pracy:

- Znajdź płaską, stabilną powierzchnię roboczą.
- Upewnij się, że masz wszystkie niezbędne akcesoria i narzędzia pod ręką.

2. Montaż:

- Zamocuj TRIEBEL BenchRestSeater w uchwycie zgodnie z instrukcjami producenta.
- Upewnij się, że gwint 7/8" jest prawidłowo dopasowany i zabezpieczony.

3. Użycie:

- Umieść łuskę nabojoową w prowadnicy.
- Włóż pocisk do głowicy osadzającej.
- Powoli i równomiernie naciskaj, aby osadzić pocisk w łusce.
- Sprawdź, czy pocisk jest poprawnie osadzony przed dalszym użyciem.

4. Po zakończeniu:

- Oczyszczyć produkt z resztek materiałów.
- Przechowuj w suchym i bezpiecznym miejscu.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj produktu do ognia ani nie wystawiaj go na wysokie temperatury.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami, aby uzyskać informacje na temat bezpiecznej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem TRIEBEL lub odwiedź naszą stronę internetową.

Pamiętaj, aby regularnie sprawdzać aktualizacje dotyczące bezpieczeństwa i przypomnienia o produktach, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo.

TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester

Käyttöohjeet ja Turvaohjeet

Johdanto

TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester on suunniteltu tarjoamaan korkeinta tarkkuutta matchammusten istuttamisessa. Tämä käyttöopas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, asennus ja käyttöohjeita sekä tietoa tuotteen hävittämisestä. Lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, jotka tuntevat ampumaaseiden käsittelyn turvallisuusohjeet.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa käyttötarkoituksessa.
- Suorita säännölliset tarkastukset varmistaaksesi, että tuote on hyvässä kunnossa.
- Ilmoita viranomaisille, jos havaitset tuotteen olevan vaarallinen tai jos tapahtuu onnettomuus.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Käytä aina suojalaseja ja käsineitä istutusprosessin aikana.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä koskaan suuntaa tuotetta kohti itseäsi tai muita henkilöitä.
- Varmista, että kaikki työkalut ja tarvikkeet ovat kunnossa ennen käyttöä.
- Noudata valmistajan ohjeita tarkasti asennus ja käyttöprosessin aikana.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Tarkista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä.
- Kiinnitä istutuspää oikeaan paikkaan ja varmista, että se on tiukasti paikallaan.
- Varmista, että kierre on puhdas ja ehjä ennen asennusta.

2. Käyttö

- Aseta patruunakuori ohjaushylsyyn.
- Varmista, että patruunakuori on oikein kohdistettu ennen istutusta.
- Käynnistä istutusprosessi hitaasti varmistaaksesi, että kaikki toimii oikein.
- Tarkista lopputulos ja varmista, että patruunakuori on istutettu oikein.

Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavallisten roskien sekaan.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi lisätietoja oikeasta hävittämisestä.

Lisätietoja Tukea Varten

- Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään.

- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset muistutukset tai varoitukset tuotteesta.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa TRIEBEL BenchRestSeaterin turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista aina olla varovainen ja noudattaa turvallisuusohjeita ampumaaseiden käsittelyssä.

Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester

Introduktion

Tack för att du valt TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester. Denna produkt är utformad för att ge högsta precision vid seating av matchkolor. För att säkerställa säker användning och för att maximera produktens livslängd, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt instruktionerna i denna manual.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte en skadad produkt.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med ammunition och laddverktyg.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att förhindra olyckor.
- Kontrollera att seaterhuvudet är korrekt installerat innan användning.
- Undvik att använda seatern under påverkan av alkohol eller droger.
- Följ alltid tillverkarens rekommendationer för ammunition och komponenter.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av seaterhuvud:

- Välj rätt seaterhuvud för den ammunition som används.
- Skruva fast seaterhuvudet på seaterns gänga (7/8").
- Kontrollera att seaterhuvudet sitter ordentligt fast.

2. Användning av BenchRestSeater:

- Placera patronhylsan i styrsleeven.
- Sätt in kulan i patronhylsan.
- Tryck ned handtaget för att utföra seatingoperationen.
- Kontrollera att kulan är korrekt seated och att det inte finns några tecken på skador.

3. Underhåll:

- Rengör seatern regelbundet för att förhindra smuts och skräp från att påverka precisionen.
- Förvara produkten på en torr och säker plats när den inte används.

Avfallsinstruktioner

- Kasta inte produkten i hushållssoporna.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av metallprodukter.
- Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering av ammunition och laddverktyg.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av din TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester. Tack för att du valt vår produkt!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro TRIEBEL BenchRestSeater 308 Winchester

Úvod

Děkujeme za zakoupení TRIEBEL BenchRestSeater pro ráži 308 Winchester. Tento produkt je navržen tak, aby zajistil maximální preciznost při usazování matchových projektilů. Před použitím si prosím pečlivě přečtete tento návod, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání výrobku.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Dodržujte všechny pokyny uvedené v tomto návodu.
- Používejte výrobek pouze pro zamýšlený účel.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání výrobku noste vhodné ochranné brýle a rukavice.
- Zkontrolujte výrobek před každým použitím na známky poškození nebo opotřebení.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, přestaňte výrobek používat a obraťte se na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Před usazováním projektilů se ujistěte, že je výrobek správně nastaven a zajištěn.
- Používejte pouze projektily, které odpovídají specifikacím výrobku.
- Zajistěte, aby byla nábojnice správně umístěna v manžetě.
- Při usazování projektilů dbejte na to, aby nedošlo k přetížení výrobku.
- Neprovádějte žádné úpravy výrobku, které nejsou uvedeny v tomto návodu.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje a příslušenství.
- Ujistěte se, že pracovní plocha je čistá a dobře osvětlená.

2. Instalace:

- Nasadte výrobek na vhodný lis podle pokynů výrobce lisu.
- Ujistěte se, že je výrobek pevně a bezpečně upevněn.

3. Použití:

- Vložte nábojnici do vodící manžety.
- Umístěte projektil do výrobku.
- Pomalu a rovnoměrně stiskněte páku lisu, dokud nebude projektil usazen.
- Zkontrolujte, zda je projektil správně usazen a zda nedošlo k poškození.

4. Údržba:

- Po použití výrobek důkladně vyčistěte.
- Uložte výrobek na suchém a bezpečném místě.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku se řiďte místními předpisy o odpadech.

- Pokud je výrobek poškozen, zlikvidujte jej tak, aby nemohl být znovu použit.
- Zvažte recyklaci materiálů, pokud je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro více informací a podporu se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce.

Děkujeme, že jste si vybrali TRIEBEL BenchRestSeater. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou pro nás prioritou.